## Partenaires de la page I

la promotion du commerce dans les secteurs prioritaires comme les télécommunications et l'informatique, les produits et les services environnementaux ainsi que l'aérospatiale; et

 souligner le centenaire des relations commerciales du Canada avec l'Australie.

M. Roy MacLaren, ministre canadien du Commerce international, prévoit diriger une délégation qui doit se rendre en Australie et en Nouvelle-Zélande et prononcer l'allocution d'ouverture de la conférence, aux côtés de son homologue australien, le sénateur Bob McMullan. De plus, les ministres assisteront aux comptes rendus de chaque animateur d'atelier, sur les idées et les recommandations formulées au cours des quatre ateliers sur les perspectives de partenariat, dont trois porteront sur des secteurs distincts et le quatrième sur le rôle des PME.

Organisée sous les auspices du MAECI, la conférence sera gérée par le consulat général du Canada à Sydney. AUSTRADE, organisme public australien chargé de la promotion du commerce, collabore à l'organisation et à la présentation de la conférence; son directeur général, Ralph Evans, présidera la séance d'ouverture.

Parmi les conférenciers et les présidents de séances canadiens qui seront présents, mentionnons MM. Pierre Ducros, président du Conseil et chef de la direction, Groupe DMR Inc., Terry Francis, vice-président principal, marketing et ventes, Lignes aériennes Canadien International Ltée, Bob Bloomfield, vice-président et directeur général, Asie-Pacifique, Newbridge Networks Corp., Ron Evans, président, Association canadienne de la technologie de l'information (ACTI), Bill Kienapple, directeur, industrie de défense, General Motors du Canada Limitée (Division diesel), Andy Morris, vice-président, marketing et ventes, CAE Électronique, Allen Kilpatrick, sous-ministre du Commerce international, MAECI, et Robert Gillespie, vice-président, planification stratégique et développement, groupe Aéronautique de Bombardier.

## Séminaires sur les alliances stratégiques

Les perspectives de coopération entre les sociétés canadiennes et australiennes des secteurs de l'informatique et des technologies environnementales n'ont jamais été aussi bonnes.

Les deux secteurs sont en pleine croissance en Australie. D'importants projets d'investissement dans les infrastructures sont en cours; les sociétés australiennes ont acquis un savoir-faire de classe mondiale et prennent de l'expansion dans la région Asie-Pacifique et même au-delà.

Afin d'exploiter pareil potentiel, on a élaboré une série de séminaires qui auront lieu du 1er au 8 mars prochains à Sydney, Melbourne, Adelaide et Perth. Les séminaires constituent une tribune pour les sociétés canadiennes et australiennes qui cherchent des partenaires offrant un savoir-faire, des produits ou des technologies complémentaires.

De plus, une exposition de catalogues se tiendra simultanément afin de faire valoir les compétences canadiennes dans les secteurs de l'informa-

tique et des technologies environnementales.

Les séminaires, sans pour autant négliger les perspectives bilatérales, donneront l'occasion aux partenaires d'alliances stratégiques de conjuguer leurs efforts dans la sollicitation plus large des marchés régionaux d'Asie-Pacifique et d'Amérique du Nord.

Organisés par le consulat général du Canada à Sydney avec le soutien de l'Association australienne des industries de l'information (AIIA), de l'Association sectorielle de la gestion de l'environnement d'Australie (EMIAA), des Chambres de commerce et des gouvernements des États australiens, les séminaires comprendront des exposés présentés par des représentants de l'Association canadienne de la technologie de l'information, de l'Association canadienne des industries environnementales, de l'AIIA et de l'EMIAA.

Pour participer aux séminaires ou pour faire parvenir de la documentation en vue de l'exposition, communi-

Voir page IV - Séminaires

## AIMEX '95 : Foire internationale australienne de l'exploration et de l'exploitation minières Du 16 au 20 octobre 1995, Sydney, Australie

L'exploitation minière est le pilier de l'économie australienne, comptant pour environ la moitié des exportations du pays. L'Australie est l'un des principaux producteurs mondiaux de différents minéraux et connaît un regain d'activité dans ce secteur depuis que la situation s'est améliorée sur les marchés mondiaux.

Les projets engagés ou prévus dans le secteur minier, d'une valeur totale de 30 milliards de \$, offrent aux fournisseurs canadiens de machinerie et de technologies des occasions d'affaires intéressantes.

Tenue tous les quatre ans, AIMEX est considérée comme le principal carrefour commercial des fabricants de matériel minier et des entreprises de services, où sont présentés tous les aspects du domaine de l'exploration et de l'exploitation minières.

Comptant huit pavillons et de vastes emplacements extérieurs et organisée dans la métropole de l'Australie, AIMEX est la plus grande foire australienne, attirant quelque 400 exposants et plus de 22 000 visiteurs.

Le Canada, qui aura son stand national à la foire AIMEX '95, veut fournir aux sociétés canadiennes une occasion idéale pour entrer dans le marché australien. Les entreprises peuvent réserver, à des tarifs avantageux, un emplacement au stand canadien. Pour de plus amples renseignements, communiquer dans les plus brefs délais avec le coordonnateur, M. R.G. (Bob) Gow, agent commercial, consulat général du Canada, Level 5, Quay West, 111 Harrington St., Sydney, NSW 2000, Australie. Tél.: (011-61-2) 364-3000. Fax: (011-61-2) 364-3098.